

**GREEK  
ORTHODOX CHURCH  
OF GREATER SALT LAKE**



**OCTOBER 10, 2021**

**THE THIRD SUNDAY OF LUKE  
+ SS. EULAMPIOS AND EULAMPRIA THE MARTYRS**

**THE DIVINE LITURGY  
OF ST. JOHN CHRYSOSTOM**



# CHURCHES



## HOLY TRINITY CATHEDRAL

279 South 300 West,  
Salt Lake City, UT 84101  
(801) 328-9681

## PROPHET ELIAS CHURCH

5335 Highland Drive,  
Holladay, UT 84117  
(801) 277-2693

CHURCHOFFICE@GOCSLC.ORG

# CLERGY



V. Rev. Archimandrite GEORGE NIKAS - CATHEDRAL DEAN

frgeorge@gocslc.org (732) 232-1036

Rev. Presbyter PATRICK O'ROURKE - ASSISTANT PRIEST

frpatrick@gocslc.org (419) 234-3632

Rev. Protospesbyter GEORGE POLITIS - RETIRED

# PARISH COUNCIL



## 2021 Parish Council Executive Board

President: George Karahalios  
1st Vice President: Dimitri Gerontis  
2nd Vice President: Dr. Demetrios  
(Tykie) Skedros  
Treasurer: Elpitha Votsis  
Asst. Treasurer: Jacquelyn Contant  
Rec. Secretary: Nico Priskos  
Cor. Secretary: Lee Kapos

## 2021 Parish Council Members

Evan Dudley  
Dorie Farah  
Steve Gamvroulas  
Maria Shilaos Nelson  
George Pappas  
Tim Reganis  
Chris Sakellariou  
Shawn Trujillo



# THIS WEEK'S EVENTS



## MONDAY, OCT. 11

Girl Scouts

6:30pm-8:00pm @ PE Sm. Gym

## TUESDAY, OCT. 12:

Greek School

6:30 pm-8:00pm @ PE

## WEDNESDAY, OCT. 13:

Boy Scouts

6:30pm-8:00pm @ PE Sm. Gym

## THURSDAY, SEPT. 14:

YOUNG AT HEART Luncheon

12:00pm-2:30pm @ HT

Greek School

6:30pm-8:00pm @ PE

## FRIDAY, OCT. 15:

Nothing Scheduled

## SATURDAY, OCT. 16:

Greek School

10:00am-1:00pm @ HT

## SUNDAY, OCT. 17: Sunday of the 7th Ecumenical Council

Church Music Sunday / Leadership 100 Sunday

Orthros:

9:00am @ Both Churches

Divine Liturgy:

10:00am @ Both Churches

Coffee Hour will be sponsored by the choirs.

\*Fr. George and Fr. Patrick will be away from Monday-Friday at the National Clergy Retreat. In case of a pastoral emergency, text or call either, and they will reach out to local clergy to help meet your needs.

# SS. EULAMPIOS & EULAMPIA



These holy ones were brother and sister from Nicomedia. During one of the terrible persecutions of Christians by Emperor Maximian some of the faithful fled Nicomedia and hid in the mountains, and among them were the two siblings. One day the young Eulampios was sent into the city to buy bread. There he saw the imperial edict decreeing the persecution of Christians posted on a wall. He laughed at it, removed it, and tore it up. He was arrested and immediately brought before Maximus the governor.

When the governor advised him to deny Christ, Eulampios counseled the governor to reject the false idols and to acknowledge Christ as the One Living God. The governor ordered that he be flogged for a long time until his blood flowed, and that he be tormented with other cruel tortures. Eventually they broke many of his bones and dislocated his joints.

Despite his great pain and torment, Eulampios pitied the Greek pagans who refused to acknowledge the true God and served lifeless idols. For this reason he requested to be brought to their temple as if he was to make sacrifice, and there he commanded the main idol of Aries to fall, and it fell. This miracle was the cause of many pagans to embrace the Christian faith. Others, however, blinded by their devotion to the gods, considered him to be a dangerous sorcerer.

Hearing of her brother's suffering, the virgin Eulampia came running, and she, together with her brother, suffered for Christ, encouraging one another in their contest. She was beaten and flogged until blood flowed from her nose and mouth. After that, they were thrown into boiling pitch, and then into a red-hot furnace, but by the power of the sign of the Cross and the name of Christ, they rendered the fire harmless. By this time Eulampios was blinded and broken and had to be carried, while Eulampia was forced to hang by her hair as she awaited her torments.

Finally Eulampios was beheaded, but Eulampia died before being beheaded, showing the tyrant that God has authority over life and death. Two hundred other Christians were also slain, who had come to believe in Christ upon witnessing the power and miracles of Eulampios and his sister, who were unharmed from the boiling pitch and furnace and tore down their idols. All were crowned with martyrs' wreaths, and passed over into their eternal heavenly homeland. Together they are all commemorated by the Church on October 10th.



# MEMORIALS



## TODAY

Christian Timothy:

John Calevas:

Alex Miller:

Dimitra (Jamie) Votsis-Paulos:

Helen Pappas:

Steve Pappas:

40-Day Memorial

1-Year Memorial

6-Year Memorial

9-Year Memorial

23-Year Memorial

27-Year Memorial

## Memorial for all who passed since March 2020

ALEXANDRA CALEVAS

MELIA FURGIS

DENA KOSTOPOULOS

MARY MANNOS

CHRYSOSTOM GHICADUS, MD

COSTADINA BUZIANIS

DELORES KOUMANDAKIS

ALICE COZAKOS

BENJAMIN GARRISON

MELVA VETAS

GIORGOS LYHNAKIS

MARY MELISSAS

DEMETRIOS DASKALAS

MARK PAULOS

ANASTASIA CALLAS

PANDELI PAULOS

PRESVYTERA GOLFO NIKAS

KATIE DIMAS

GEORGIA VAN BESERIS

ANGIE BOLIC

IDA COLLARD

SOPHIA KATSANEVAKI

JOHN KLONIZOS

KATHERINE BOUVIER

JOHN FELLIS

ELSIE CHELEMES

HOBART THIESE

GEORGE KAVOUKAS

JOHN CALEVAS

IRENE VANIKIOTIS

GEORGE CHICHIS

TESSIE MAVERAKIS

CHRIS CHELEMES

MAGDALINE CHELEMES

JOHN KAPOS

PANAGIOTIS KOUKOULIAS

VASILIOS PIPPAS

VASILIOS KANDAS

SAM CHELEMES

THEODORE DIAMANT

BRADLEY BESERIS

EVANGELOS TSOUTSOUNAKIS

PETER FLANGAS

KIM GREGORY

ATHANASSIOS SAKELLARIOU

GREGORIA KOROLOGOS

GUST MACKKRIS

KYRIAKI PIPPAS

PANAYIOTA LOURAS

GEORGE MAROUDAS

JOHN KELAIDIS

LEE VORDOS

ALEXANDROS LOUIS

EMMANUEL ANDROULIDAKIS

DIANA VELIS

GRACE LOVELESS

CHRISTIAN TIMOTHY

IONNA MARGARITIS

ANGELO SYLLELOGLOU

JAMES ORPHANAKIS

GEORGE MANNOS JR.

## SUNDAY, OCT. 17 AT HOLY TRINITY

Emmanuel Androulidakis:

AT PROPHET ELIAS

3-Month Memorial

Angelo Sylleloglou:

Panagiotis (Lee) Bishop:

40-Day Memorial

6-Month Memorial

# ΥΜΝΟΙ ΤΗΣ ΗΜΕΡΑΣ

## Ἀπολυτίκιον Ἀναστάσιμον

Ἦχος Βαρύς

Κατέλυσας τῷ Σταυρῷ σου τὸν θάνατον, ἠνέωξας τῷ Ληστῇ τὸν Παράδεισον, τῶν Μυροφόρων τὸν θρῆνον μετέβαλες, καὶ τοῖς σοῖς Ἀποστόλοις κηρύττειν ἐπέταξας· ὅτι ἀνέστης Χριστὲ ὁ Θεός, παρέχων τῷ κόσμῳ τὸ μέγα ἔλεος.

## Ἀπολυτίκιον τῶν Ἀγίων

Ἦχος δ΄

Οἱ Μάρτυρές σου Κύριε, ἐν τῇ ἀδλίσει αὐτῶν, στεφάνους ἐκομίσαντο τῆς ἀφθαρσίας, ἐκ σοῦ τοῦ Θεοῦ ἡμῶν· σχόντες γὰρ τὴν ἰσχύν σου, τοὺς τυράννους καθεῖλον, ἔθραυσαν καὶ δαιμόνων, τὰ ἀνίσχυρα θράση. Αὐτῶν ταῖς ἱκεσίαις, Χριστὲ ὁ Θεός, σῶσον τὰς ψυχὰς ἡμῶν.

## Ἀπολυτίκιον Πεντηκοστής

Ἦχος πλ. δ΄

Εὐλογητός εἶ Χριστὲ ὁ Θεος ἡμῶν ὁ πανσόφος τοὺς ἀλιεῖς ἀναδειξας καταπέμψας αὐτοῖς τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον καὶ δι' αὐτῶν τὴν οἰκουμένην σαγηνεύσας φιλόανθρωπε δόξα Σοι.

## Ἀπολυτίκιον Προφήτου Ηλιοῦ

Ἦχος δ΄

Ὁ ἑνσαρκος ἄγγελος, τῶν Προφητῶν ἡ κρηπὶς, ὁ δεύτερος Πρόδρομος τῆς παρουσίας Χριστοῦ, Ηλίας ὁ ἐνδοξος, ἀνωθεν καταπέμψας, Ελισαίῳ τὴν χάριν, νόσους αποδιώκει, καὶ λεπρούς καθαρίζει, διό καὶ τοῖς τιμώσιν αὐτὸν βρῦει ἰάματα.

## Κοντάκιον

Ἦχος β΄

Προστασία τῶν Χριστιανῶν ἀκαταίσχυντε, μεσιτεία, πρὸς τὸν Ποιητὴν ἀμετάθετε, μὴ παρίδης, ἀμαρτωλῶν δεήσεων φωνάς, ἀλλὰ πρόφθασον, ὡς ἀγαθὴ, εἰς τὴν βοήθειαν ἡμῶν, τῶν πιστῶς κραυγαζόντων σοι· Τάχυνον εἰς πρεσβείαν, καὶ σπεῦσον εἰς ἱκεσίαν, ἢ προστατεύουσα ἀεὶ, Θεοτόκε, τῶν τιμώντων σε.





# HYMNS OF THE DAY



## Resurrectional Apolytikion

Grave Mode

When the angelic powers appeared at Your grave, the soldiers guarding it feared and became as dead. And standing by the sepulcher was Mary who was seeking Your immaculate body. You devastated Hades, not afflicted by it. You went to meet the virgin, and granted eternal life. You resurrected from the dead. O Lord, glory to You.

## Apolytikion of the Saints

4th Mode

Your Martyrs, O Lord, were worthily awarded by You the crowns of incorruption, in that they contested for You our immortal God. Since they possessed Your power, they defeated the tyrants, dashing the demons' powerless displays of defiance. O Christ God, at their fervent entreaties, save our souls.

## Apolytikion of Pentecost

Plagal 4th Mode

Blessed are You, O Christ our God, who made fishermen all-wise, sending upon them the Holy Spirit and, through them, netting the world. O Loving One, glory to You.

## Apolytikion of the Prophet Elias

4th Mode

The incarnate Angel, the Cornerstone of the Prophets, the second Forerunner of the Coming of Christ, the glorious Elias, who from above, sent down to Elisha the grace to dispel sickness and cleanse lepers, abounds therefore in healing for those who honor him.

## Kontakion

2nd Mode

O Protection of Christians that never fails, intercession with the Creator that never fails, we sinners beg you, do not ignore the voices of our prayers. O good Lady, we implore you, quickly come unto our aid, when we cry out to you with faith. Hurry to intercession, and hasten to supplication, O Theotokos who protect now and ever those who honor you.



# Ο ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ



Προκείμενον: Κύριος ἰσχύν τῷ λαῷ αὐτοῦ δώσει,  
Κύριος εὐλογήσει τὸν λαὸν αὐτοῦ ἐν εἰρήνῃ.

Στίχος: Ἐνέγκατε τῷ Κυρίῳ, υἱοὶ Θεοῦ,  
ἐνέγκατε τῷ Κυρίῳ δόξαν καὶ τιμὴν.

Πρὸς Κορινθίους Β' Ἐπιστολῆς Παύλου τὸ ἀνάγνωσμα.

(6:1-10)

**Α**δελφοί, συνεργοῦντες παρακαλοῦμεν, μὴ εἰς κενὸν τὴν χάριν τοῦ Θεοῦ δέξασθαι ὑμᾶς. Λέγει γάρ· Καιρῷ δεκτῷ ἐπήκουσά σου καὶ ἐν ἡμέρᾳ σωτηρίας ἐβοήθησά σοι· ἰδοὺ νῦν καιρὸς εὐπρόσδεκτος· ἰδοὺ νῦν ἡμέρα σωτηρίας. Μηδεμίαν ἐν μηδενὶ διδόντες προσκοπήν, ἵνα μὴ μωμηθῇ ἡ διακονία, ἀλλ' ἐν παντὶ συνιστῶντες ἑαυτοὺς ὡς Θεοῦ διάκονοι, ἐν ὑπομονῇ πολλῇ, ἐν θλίψεσιν, ἐν ἀνάγκαις, ἐν στενοχωρίαις, ἐν πληγαῖς, ἐν φυλακαῖς, ἐν ἀκαταστασίαις, ἐν κόποις, ἐν ἀγρυπνίαις, ἐν νηστείαις, ἐν ἀγνόητι, ἐν γνώσει, ἐν μακροθυμίᾳ, ἐν χρηστότητι, ἐν Πνεύματι ἀγίῳ, ἐν ἀγάπῃ ἀνυποκρίτῳ, ἐν λόγῳ ἀληθείας, ἐν δυνάμει Θεοῦ· διὰ τῶν ὄπλων τῆς δικαιοσύνης τῶν δεξιῶν καὶ ἀριστερῶν, διὰ δόξης καὶ ἀτιμίας, διὰ δυσφημίας καὶ εὐφημίας· ὡς πλάνοι καὶ ἀληθεῖς, ὡς ἀγνοούμενοι καὶ ἐπιγινωσκόμενοι, ὡς ἀποθνήσκοντες καὶ ἰδοὺ ζῶμεν, ὡς παιδευόμενοι καὶ μὴ θανατούμενοι, ὡς λυπούμενοι αἰεὶ δὲ χαίροντες, ὡς πτωχοὶ πολλοὺς δὲ πλουτίζοντες, ὡς μηδὲν ἔχοντες καὶ πάντα κατέχοντες.







# THE EPISTLE



**Prokeimenon:** The Lord will give strength to His people;  
the Lord will bless His people with peace.

**Verse:** Bring to the Lord, O you sons of God,  
bring to the Lord glory and honor.

The reading is from Paul's Second Letter to the Corinthians.  
(6:1-10)

**B**rethren, working together with him, then, we entreat you not to accept the grace of God in vain. For he says, "At the acceptable time I have listened to you, and helped you on the day of salvation." Behold, now is the acceptable time; behold, now is the day of salvation. We put no obstacle in any one's way, so that no fault may be found with our ministry, but as servants of God we commend ourselves in every way: through great endurance, in afflictions, hardships, calamities, beatings, imprisonments, tumults, labors, watching, hunger; by purity, knowledge, forbearance, kindness, the Holy Spirit, genuine love, truthful speech, and the power of God; with the weapons of righteousness for the right hand and for the left; in honor and dishonor, in ill repute and good repute. We are treated as impostors, and yet are true; as unknown, and yet well known; as dying, and behold we live; as punished, and yet not killed; as sorrowful, yet always rejoicing; as poor, yet making many rich; as having nothing, and yet possessing everything.



# ΤΟ ΕΥΑΓΓΕΛΙΟΝ

Ἐκ τοῦ κατὰ Λουκᾶν ἀγίου Εὐαγγελίου τὸ ἀνάγνωσμα.

(7:11-16)

**Τ**ῷ καιρῷ ἐκείνῳ, ἐπορεύετο ὁ Ἰησοῦς εἰς πόλιν καλουμένην Ναΐν· καὶ συνεπορεύοντο αὐτῷ οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ ἱκανοὶ καὶ ὄχλος πολὺς. ὡς δὲ ἤγγισε τῇ πύλῃ τῆς πόλεως, καὶ ἰδοὺ ἐξεκομίζετο τεθνηκῶς υἱὸς μονογενῆς τῇ μητρὶ αὐτοῦ, καὶ αὕτη ἦν χήρα, καὶ ὄχλος τῆς πόλεως ἱκανὸς ἦν σὺν αὐτῇ. καὶ ἰδὼν αὐτὴν ὁ Κύριος ἐσπλαγγνίσθη ἐπ’ αὐτῇ καὶ εἶπεν αὐτῇ· Μὴ κλαῖε· καὶ προσελθὼν ἤψατο τῆς σοροῦ, οἱ δὲ βαστάζοντες ἔστησαν, καὶ εἶπε· Νεανίσκε, σοὶ λέγω, ἐγέρθητι. καὶ ἀνεκάθισεν ὁ νεκρὸς καὶ ἤρξατο λαλεῖν, καὶ ἔδωκεν αὐτὸν τῇ μητρὶ αὐτοῦ. ἔλαβε δὲ φόβος πάντας, καὶ ἐδόξαζον τὸν Θεόν, λέγοντες ὅτι Προφήτης μέγας ἠγγύερται ἐν ἡμῖν, καὶ ὅτι ἐπεσκέψατο ὁ Θεὸς τὸν λαὸν αὐτοῦ.



# THE GOSPEL

The reading is from the Holy Gospel according to Luke

(7:11-16)

**A**t that time, Jesus went to a city called Nain, and his disciples and a great crowd went with him. As he drew near to the gate of the city, behold, a man who had died was being carried out, the only son of his mother, and she was a widow; and a large crowd from the city was with her. And when the Lord saw her, he had compassion on her and said to her, "Do not weep." And he came and touched the bier, and the bearers stood still. And he said, "Young man, I say to you, arise." And the dead man sat up, and began to speak. And he gave him to his mother. Fear seized them all; and they glorified God, saying, "A great prophet has arisen among us!" and "God has visited his people!"





# MEMORIAL & MAKARIA



The past 18 months have upended our lives and rewritten the way we operate in our personal lives, and in the life of our parish community. Perhaps one of the most profound changes has been our inability to gather to bury our brothers and sister who have fallen asleep in the Lord.

As an attempt at reclaiming our role in keeping the memory of our departed "eternal," on **SUNDAY, OCTOBER 10** we will gather at **Holy Trinity** as a united community - to share in the Divine Liturgy together, and then to chant the memorial for our more than 50 members who've passed to life eternal since March of last year.

At the completion of the divine services, we will share in a communal makaria next door, sponsored by the Parish Council. A long table will be available for families to bring a few photos, flowers, etc. for their loved ones.

# BAPTISM OF LUCAS O'ROURKE



Presvytera Jessica and Fr. Patrick are overjoyed to invite the entire parish community to the baptism of their son, Lucas Alexander, at **2:00pm TODAY**, at Holy Trinity (following the community makaria).

Please do not bring a gift! Instead, please consider making a donation to our St. Sophia Hellenic Orthodox School.



# SURPLUS FOOD SALE



Items are still available. Please call the Church office to check availability.

## CHOIRS



Our Choirs are back, and looking to boost their numbers.

If you have sung with either choir in the past, please come back and add your beautiful voice to our worship.

If you haven't sung in choir before, we encourage you to come and sing with us.

If you are interested, please contact George Miller (801) 244-8587 or Tom Harris (810) 557-2692

## SUNDAY SCHOOL



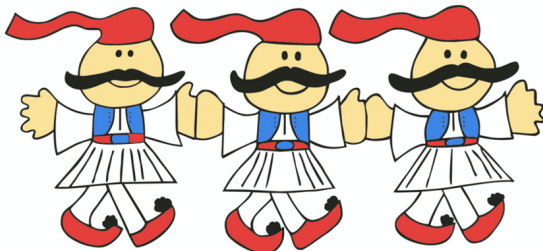
Sunday School has resumed in in person. We'd love to see your kids!

To stay up to date on Sunday School News, please take a moment and register your child by going to the church website, <https://gocslc.com/sunday-school>.

Also, we do still need teachers/co-teachers! If you're interested or if you have any questions, please contact Paul Karahalios at (801) 870-1514 or Denise Nikols at (801) 604-6782 for Prophet Elias or Elenie Sefandonakis at (801) 718-7515 for Holy Trinity.

# OPA GREEK DANCE

## *OPA GREEK DANCE!!!*



### **\*\*\*OPA Greek Dance Registration\*\*\*** **2021 – 2022**

(ALL Youth Grades 6 through 12)

- WHAT:** Information and Registration Meeting!  
**WHO:** ALL New & Returning Dancers AND Parents/Guardians  
**WHEN:** Tuesday, 10-19-21  
**TIME:** 6:30pm  
**WHERE:** Prophet Elias / Small Gym

*Please join us! Can't wait to see you there!!!*

# DALLAS BASKETBALL TOURNAY

We have heard from the Metropolis that we are planning to resume the annual basketball tournament JAN. 14-17, 2022!

Calling all coaches and players, please begin considering whether you'll participate this year:

WE WILL MEET ON TUESDAY OCT. 19 @ PE, at 7:30 pm in the Small Gym to gauge interest, and establish rules and expectations for our participants.

ALL INTERESTED COACHES, PLAYERS,  
and PARENTS MUST ATTEND!





# ALTAR SERVERS



Calling all boys ages 10-18!

Fr. George and Fr. Patrick invite you back to service around the Holy Altar table. There is no experience necessary, but those of you with experience will be especially valuable to train our newer servers "on-the-job." Please remember to bring a mask!

# AHEPA SCHOLARSHIPS



Congratulations to the 2021 recipients of the Salt Lake City AHEPA Chapter college scholarships.

Our January 2020 scholarship fundraiser raised enough money for two \$1,000 awards but we weren't able to award them due to the COVID-19 crisis. So, this year we decided to offer three \$1,000 scholarships. However, as we reviewed the scholarship applications, we realized all of the applicants were exceptional and closely matched. So, this year, we are awarding six scholarships to: **Andre Albert, Apostoli Hillas, John Nikols, Zachary Petrogeorge, Markella Savas and Chrisoula Sifandonakis.** AHEPA wishes them success in their future academic endeavors and are sure they will do very well.

# ADULT CONVERSATIONAL GREEK



	Tuesday/Thursday	Saturday
Beginner	5:00-6:30 pm	10:00-1:00pm
Intermediate	6:30-8:00 pm	11:00-2:00pm

Tuition: \$250/parish steward, or \$300/non-stewards

Contact NITSA at (801) 209-7402 to Register



# ANNOUNCEMENTS



- **LAMBS/HOPE/JOY TRUNK-OR-TREAT:**

Friday Oct. 29, PE Pavilion, 6-9 pm

Please join in the fun and bring your treats, trunks and costumes!

Plan to park on the southside of the church near the pavilion.

We will have pumpkin decorating, pizza and donuts!

\*remember- no demonic costumes please\*

RSVP to Staci at 801-580-0119 so we can get a headcount!

- **CATECHISM:**

Remember that class is open to EVERYONE! Next class meets in the Memorial Building at HT next Wednesday, Oct. 20.

- **THANKSGIVING DINNER - Save the Date:**

We are excited to announce that our annual Thanksgiving Dinner will resume this year, with Yanni Armaou as chairman, on NOVEMBER 25. Mark your calendars and tell your friends!

- **THEOLOGY ON TAP!**

A ministry of our YAL, but open to anyone who'd like to come, we'll gather at a local pub to eat and drink together, and share in casual discussion on our Orthodox Christian faith, led by our clergy. Our first gathering will be in NOVEMBER.

- **PHILOPTOCHOS - SAVE THE DATES:**

- Sat. Oct. 23, 10am @ HT - Koulourakia baking for Christmas

- Sat. Nov. 6, 10am-1pm @ PE - FOOD DRIVE to benefit Murray Family Food Pantry.

- Start cleaning out your closets! Clothing drive will start the last week of this month!

- **DAUGHTERS of MINOS -**

Sunday 10/17 at 3:00pm PE Sm. Gym

\*Please bring a mask\*

Save the date for November's Meeting!

11/21 at 3:00pm at Holy Trinity carpeted area.